

Ressort Aktuell

شماره 18

خبرنامه اقامتگاه مهاجرت و یکپارچگی و وپرتال



خوانندگان گرامی،

این خبرنامه کمی دیرتر از معمول به دست شما می‌رسد، چون تازه‌ترین تصمیمات دولت فدرال و ایالتی به تاریخ 31.08.2020 درباره قوانین مربوط به کرونا به آن افزوده شدند، ولی این کار در مهلت معمول نشر نهایی نشد. همه قوانین جدید در این زمینه را می‌توانید در اینجا بخوانید. لطفاً به قوانین موجود توجه کنید و مواظب خود و افراد همراه خود باشید.

1. اطلاعات عمومی

تصمیمات جدید درباره کرونا

تصمیم گرفته شد که اقدامات مهلت‌دار مربوط به کرونا تمدید شوند. در این زمینه، از جمله موارد زیر تایید شدند:

استراتژی تست درباره افرادی که از سفر برمی‌گردند

- افرادی که از سفر به مناطق خطر برمی‌گردند، موظفند فوراً پس از ورود به کشور به مدت 14 روز خود را قرنطینه کنند. از روز 1 اکتبر، پایان زودهنگام قرنطینه با یک تست پس از پنجمین روز بازگشت مقدور است. برای افرادی که از مناطقی غیر از مناطق خطر برمی‌گردند، انجام تست پس از 15 سپتامبر 2020 دارای هزینه است.

مراسم‌های بزرگ

- همه مراسم‌های بزرگ، دست‌کم تا پایان سال ممنوع هستند. برای جشن‌های خصوصی در ایالت نوردر-وستفالن، حداکثر 150 شرکت‌کننده مجاز است.

نقض قانون ماسک اجباری

- جریمه نقدی برای نقض قانون ماسک اجباری در همه کشور دست‌کم 50 یورو تعیین می‌شود.

ماسک اجباری در محیط آموزشی



- ماسک اجباری برای محیط آموزشی معتبر نیست. توجه: با این حال لطفاً ماسک بپوشید و شهرداری و ووپرتال انجام این کار را توصیه می‌کند!

کم‌هزینه کار پاره‌وقت

- قانون کم‌هزینه کار پاره وقت تا پایان دسامبر 2021 و به این ترتیب به مدت 24 ماه تمدید می‌شود. این قوانین باید تا 31 دسامبر 2021 برای همه افرادی که تا تاریخ 31 مارس 2021 حق استفاده از کم‌هزینه کار پاره‌وقت را دارند تمدید شوند. مبالغ سهم بیمه تا تاریخ 31.06.21 به طور کامل و در شش ماه بعد به صورت نصف مجاز هستند.
- همچنین قانون ویژه‌ای درباره دسترسی آسان‌تر به کم‌هزینه کار پاره‌وقت برای همه شرکت‌هایی که تا تاریخ 31.03.2021 کار پاره‌وقت را آغاز کرده‌اند، تا تاریخ 31.12.2021 تمدید می‌شود. قانون ویژه تأیید می‌کند که ایجاد تعادل منفی ساعات کار لازم نیست و فقط 10٪ از نیروی کار یک شرکت باید مشمول از دست دادن دستمزد شوند.

همه قوانین جدید را در لینک‌های زیر نیز می‌توانید ببینید

[خلاصه تصمیمات](#)

[اطلاعات مربوط به مسائل قانون کار](#)

[اطلاعات مربوط به کم‌هزینه کار پاره وقت](#)

فراخوانی به مشارکت در انتخابات کمیته یکپارچگی در تاریخ 13.09.2020

در تاریخ 13.09.2020 در کنار انتخابات محلی، انتخابات کمیته یکپارچگی نیز برگزار می‌شود. کمیته یکپارچگی، منافع افراد دارای سابقه مهاجرت را در شورای شهر نمایندگی می‌کند و با این کار تضمین می‌کند که افراد شهر باهم و با گوناگونی‌ها باهم کار کنند. با این پیش‌زمینه، از همه افراد دارای سابقه مهاجرت در ووپرتال می‌خواهیم از حق خود برای رای دادن یا از امکانات موجود استفاده کنند، تا کمیته یکپارچگی بتواند قدرت سیاسی بیشتری را به دست آورد. فهرست نامزدها را می‌توانید در روزهای بعد در وبسایت یکپارچگی ببینید

[اعلامیه مطبوعاتی](#)

[اطلاعات به زبان‌های مختلف](#)

[پایگاه یکپارچگی](#)

خلاصه برنامه‌های کمکی روانی-اجتماعی در ووپرتال

شیوع ویروس کرونا ترس‌ها و نگرانی‌های زیادی را برای مردم در پی دارد که می‌توانند به بحران‌های روانی نیز منجر شوند. بیش از هر چیز یک قرنطینه دستور داده شده، برای بسیاری از افراد ساده نیست. شهرداری در اینجا خلاصه‌ای از برنامه‌های کمکی روانی-اجتماعی را ارائه می‌کند.

[برنامه‌های کمکی روانی-اجتماعی](#)

2. اطلاعات برای مهاجران، پناهندگان (جدید) و خانواده‌ها

قابلیت دسترسی تیم یکپارچگی و پناهندگان



تیم یکپارچگی و پناهندگان، با شماره‌های تلفن شخصی و نشانی‌های ایمیل قابل دسترسی هستند. خط تلفن اضطراری با شماره 4005 569 0202 غیرفعال شده است و بنابراین دیگر قابل استفاده نیست.

قابلیت دسترسی بخش تخصصی یکپارچگی

مراسم چندزبانه دیدار والدین، با موضوع «اعتیاد ابعاد زیادی دارد»

با همکاری مرکز مشاوره مواد مخدر، یک مراسم اطلاع‌رسانی در تاریخ 06.10.2020 ساعت 17:00 در خانه یکپارچگی برگزار می‌شود. این برنامه ویژه والدین است. در این برنامه اطلاعاتی درباره موضوع اعتیاد، به زبان ساده و با امکان ترجمه ارائه می‌شوند. والدین این امکان را دارند که پرسش‌های خود را بپرسند. اگر علاقمند هستید در مراسم شرکت کنید، می‌توانید با ایمیل Integration@stadt.wuppertal.de نام‌نویسی کنید. این برنامه رایگان است.

برنامه جدید در گروه آزاد مشاوره خانواده

در تاریخ 09.09.2020 یک برنامه گروهی آزاد برای والدین در محل مرکز مشاوره به نشانی Friedrich-Ebert- Str.27 در ووپرتال برگزار می‌شود. این برنامه رایگان است و در یک چارچوب محرمانه برگزار می‌شود. مخاطب آن والدین کودکان همه گروه‌های سنی زیر 18 سال هستند که می‌خواهند پرسش‌های مربوط به تربیت فرزندان را در گروه مطرح کنند. والدین می‌توانند با همدیگر تبادل نظر کنند. این گروه به صورت پیوسته به مدت 14 روز از ساعت 16.30 تا 18 برگزار می‌شود. اطلاعات بیشتر را می‌توانید در لینک زیر بیابید.

گروه آزاد والدین

3. اطلاعاتی برای والدین کودکان 0 تا 6 سال

اطلاعات کرونا برای کودکان

در داستان‌های مصور انتشارات کارلسن، کودکان پاسخ‌های بسیاری از پرسش‌های خود را که آنها درباره کرونا دارند دریافت می‌کنند. مثلاً اینکه فاصله میان آدم‌ها خوب است به اندازه‌ای باشد که یک فیل بتواند بین آنها جا بگیرد.

کرونا و فاصله فیل

ماموریت کرونا

4. اطلاعاتی برای والدین دارای کودکان گروه سنی مشمول مدرسه اجباری

والدین گرامی - اطلاعات مهم برای دانش‌آموزان، والدین و خانواده‌ها در ووپرتال

از آغاز کار مدارس، موارد کرونا در برخی مدارس وجود داشته است. حتی بیش از گذشته مهم است که قوانین فاصله‌گذاری، ماسک اجباری و مقررات بهداشتی در مدرسه رعایت شوند.

با فرزند خود صحبت کنید، و او را آگاه سازید که رعایت قوانین مهم است تا مدارس بتوانند همچنان باز بمانند.



با این حال اگر فرزند شما نشانه‌های بیماری را نشان دهد، می‌توانید به ترتیب زیر عمل کنید:

1. با پزشک کودکان تماس بگیرید، نشانه‌ها را شرح دهید و به پرسش‌های احتمالی پاسخ دهید. هرگز بدون گرفتن وقت نزد پزشک کودکان نروید.
2. در صورت یک سوءظن اساسی، یک تست کرونا فقط با موافقت پزشک می‌تواند انجام شود.
3. در صورت یک سوءظن و یک نتیجه مثبت تست، مهم است که فرزند شما در خانه بماند و خود را از سایر افراد دور نگه دارد.
4. لطفاً در وبسایت مدرسه فرزندتان یا از معلمان کلاس، درباره اقدامات بعدی آگاه شوید.
5. بیشتر کودکان سالم که به ویروس مبتلا می‌شوند، می‌توانند در خانه استراحت کنند. به طور معمول آنها در عرض 1 یا 2 هفته دوباره خوب می‌شوند.
6. پس از قرنطینه، دوباره باید یک مشاوره تلفنی با پزشک کودکان انجام شود. تنها او می‌تواند به قرنطینه پایان دهد.

اطلاعات وزارت آموزش

اطلاعات دیگر

5. زبان، شغل و کار

ویروس کرونا: اطلاعات مربوط به قانون کار به 10 زبان

در وبسایت وزارت فدرال کار و امور اجتماعی، پاسخ‌های مهمی به پرسش‌های مربوط به قانون کار یافت می‌شود. در آنجا پرسش‌هایی مانند «می‌توانم در خانه بمانم؟» «اگر همکارانم سرفه کنند، می‌توانم به محل کارم بروم؟» پاسخ داده می‌شوند.

اطلاعات مربوط به قانون کار

مرخصی بیماری بیشتر با حقوق برای مراقبت کودکان و پرستاری

کرونا همچنین تغییراتی را برای والدین و بستگان مراقبت‌کننده باعث می‌شود. تعداد روزهای مرخصی بیماری برای مراقبت از کودکان بیمار و اعضای خانواده که نیازمند مراقبت هستند، افزایش می‌یابد. به دلیل بحران کرونا، زوج‌ها می‌توانند از کمک هزینه بیماری فرزندشان به میزان هر نفر پنج روز و برای والدین مجرد ده روز بیشتر استفاده کنند. کسی که باید از اعضای خانواده پرستاری کند، می‌تواند در آینده تا 20 روز به محل کار خود نرود. این امکان، تا تاریخ 31.12.2020 معتبر است.

اطلاعات مربوط به مرخصی بیماری با حقوق

آغاز دوباره دوره یکپارچگی و زبان حرفه‌ای

از چند هفته پیش، دوره یکپارچگی و زبان حرفه‌ای دوباره برگزار می‌شود. مقررات ویژه بهداشتی و محافظتی، برای به حداقل رساندن خطر عفونت، همچنان معتبرند. الگوهای مختلف تدریس ایجاد شدند، مانند تدریس حضوری در فضاهای به اندازه کافی بزرگ و/یا کلاس مجازی. مدت اعتبار حق شرکت یا اجبار شرکت برای دوره آموزش زبان حرفه‌ای، به دلیل وضعیت کنونی تمدید شد.

اطلاعات بیشتر را لطفاً از اطلاعات به‌روز شده اداره فدرال مهاجرت و پناهندگان (BAMF) دریافت کنید:

اطلاعات بیشتر

خبرنامه را ندارید؟ شماره‌های قبلی، زبان‌ها و اطلاعات دیگر را می‌توانید با استفاده از لینک یا کد کیو آر زیر ببابید

خبرنامه‌های قبلی و اطلاعات تکمیلی



